

BOSTON → GRAND-CANON

# VOYAGE DE TAI-CHI

7-22 OCTOBRE 2006



BRICE

Dimanche 8 octobre

Malgré la fatigue du voyage, chacun se lève sans problème pour se retrouver dans la cuisine de Robert (notre lieu de rencontre préféré) où nous prenons notre premier petit déjeuner. Ensuite départ à la découverte de Boston. Enchaînement de tai ji à l'endroit-même où notre si-fu a découvert son "idéal". Quel temps magnifique. Nous sommes là les 16, part's pour cette grande aventure. Après Lincoln Park nous nous rendons à l'École de Bow Sim Mark. Mais "surprise, surprise", l'école n'existe plus... Il y a de la déception dans l'air... Ballade dans les rues de cette superbe ville pour arriver à l'ECOLE, où nous sommes vite dans une ambiance connue. Retrouvailles avec les élèves, et nous pensons beaucoup à Bow Sim Mark, absente (en Chine) car son école fête ses 30 ans. Mais nos estomacs commencent à crier famine, aussi nous allons à la découverte des spécialités chinoises dans un restaurant très fréquenté, renommé certainement et à juste titre. Et là chacun s'ordonne à cœur joie, on goûte, on teste, on hume, on se régale mais surtout on rit beaucoup. C'est presque l'indigestion. Mais il faut nous remettre en route, programme oblige, et l'on se perd un peu dans les ascenseurs du "Prudential tower" pour arriver au 50<sup>e</sup> étage. La ville est à nos pieds, et quelle ville! avec ses gratte-ciel, la grande Eglise scientiste, l'aéroport avec ses pistes

d'attractions prises sur la mer, nous voulons  
participer plus à la vie de cette ville attirante  
aussi nous redescendons "sur terre" pour nous  
rendre à Harvard square. Et oui, c'est bien  
là qu'est la fameuse Université d'Harvard!

Il y a de l'animation; c'est "Columbus day"  
lundi mais la fête a commencé. Du monde  
plein les rues, musique, stands avec nourriture  
de divers pays, stands de toute sorte. Nous  
nous coulons dans la foule. Fini la fatigue,  
à nous l'Amérique! Chacun déambule à  
sa guise. Je me retrouve avec un petit  
groupe sur une terrasse extérieure au premier  
étage. Anne commande un verre de vin et se  
voit "demander" sa carte d'identité! Cela rajoute  
guard même... Que nous sommes bien, nous  
apprécions la chance d'être là, grâce à Cornelia.  
Mais il nous faut rentrer, la nuit arrive et  
Koi a en tête de nous concocter un de ses  
petits plats...!

Et ce soir-là le décalage horaire se fait  
sentir, aussi chacun va retrouver son coin pour  
la nuit, un lit, un divan, un bout de chambre  
de couloir par terre. La "ferme" de Robert se  
charge en dortoir. Le silence prend possession  
des lieux, juste coupé par la chute "procar-  
sante de Josette, tombée du lit... Fin d'une journée.

LUND!

9 oct 06

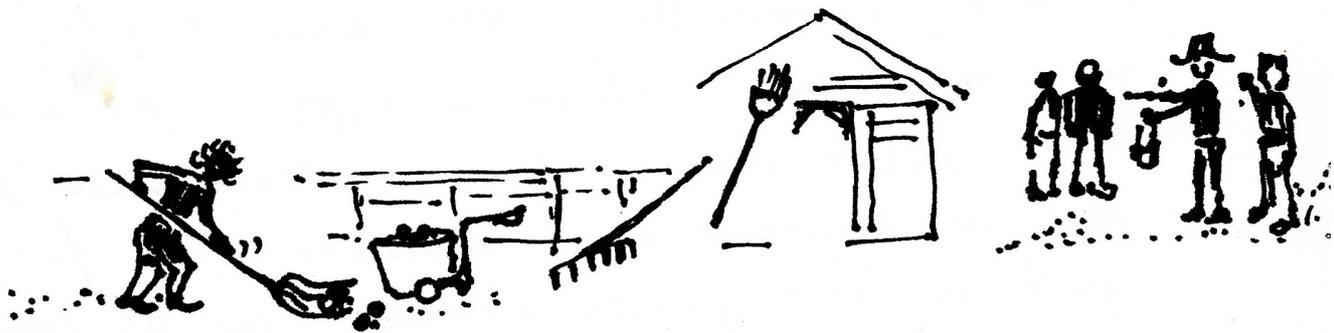
# COLUMBUSDAY

---

Encore une journée d'été indien, radieuse, calme, faite pour se tenir au farm, manger, sous les arbres flamboyants, le magnifique repas succulent en joyeuse compagnie de 99s tai-chiist de la classe à Robert. Cadeaux et invitations chaleureuses.



Début de l'apprentissage du Grand Sanchou!



"Petit" magasin bio avec un moulin à  !

Les bagages perdus sont arrivés!

EISA

Mardi 10.10.06

Lever plus tardif... avec un petit déjeuner composé surtout de pancakes, avec naturellement du sirop d'érable local. Puis nous enchaînons avec le grand Saatchi.

Et nous nous entassons tous dans le bus par alla dans le Vermont qui devrait nous offrir toute les couleurs de l'été indien. Déjà pas de pote nos deux commerçants qu'étaient sur la ligne de bus direct de l'aéroport.

Et puis, voiture, voiture, voiture direction Woodstock, Vermont. (Ce n'est pas le "Woodstock" mythique du festival!) Arrêt pique-nic au bord d'un chemin le plus rebelle, bus, bus! Que ne fait-on pas pour l'été indien du Vermont! On se sent comme de vrais gamins à qui l'on fait faire des yeux par parents... le jeu des associations d'idées se révèle incroyable! Ainsi une tirade qui se termine par "Nôve and pie" pique-nic!

Arrivée dans le Vermont, recommandé par tous nos nouveaux amis américains. En fait, on quitte les toutes grandes étendues par un paysage de montagnes et de collines plus rapprochées, peut-être plus familières par des Européens.

Mais que tout nous paraît petit tout à coup!

Hei, j'ai un peu l'impression d'être chez les "hobbits".  
Grosse diaphane, surtout par Cornelia. Les  
feuillages ne sont pas aussi somptueux qu'on  
l'espérait. L'été a été trop humide, les  
feuilles sont tombées, pourries! Elles ont ensuite  
repoussé mais en plus petit et ce n'est plus  
la même chose!

Mais on rassure Cornelia. Malgré les  
nombreux km, on s'amuse bien et surtout,  
on ADORE les camions magnifiques que  
l'on dépose sur les routes. C'est ça aussi  
l'attrait de voyager, des heures à l'autoroute,  
la musique et les trucks!

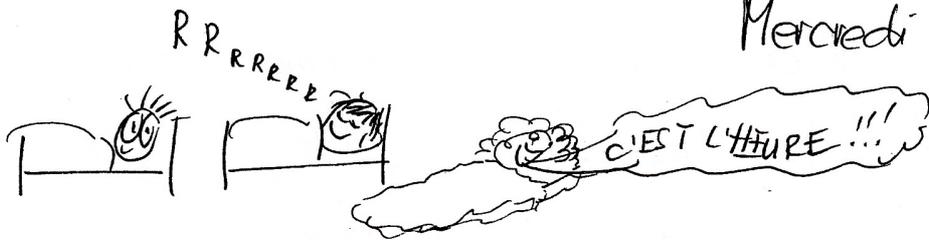
Dernière soirée chez Bob qui nous a  
si généreusement prêté son toit. Aué Bob!



le que l'on  
a malgré  
tout on en  
grande  
partie!

à colorier  
rouge + jaune

Mercredi 11 octobre



Lever 5:00. C'est dur. Dur aussi de quitter Bob.  
Mais on a des tâches! Micheline finit de  
"bûcher". Vite à la bathroom!



Valenth sort les bagages...

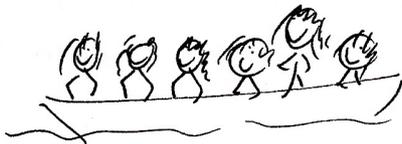


cleaning the bath tub



Aspi! by Petra

Bref...



tout le monde sur le pont.

07:15 Goodbye my friends  
It's hard to go...



Now... rodeo to Logan Airport. Cornelia essaie de  
nous semer. J.-P.G (Jean-Pierre Gangster) s'accroche.

On espère que le  tiendra...

Yes !!!

Bravo,

Jean-Pierre !



Il a tenu. Check in avec arme  
et bagages.



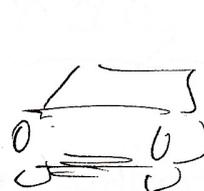
En route pour Las Vegas, via Dallas.

Chacun a son horaire "perso", mais on arrive  
quand même à décoller tous dans le même  
avion.

Landing dans l'Etat du Nevada. A bord de 3 voitures,  
on met les voiles pour Zion... Rien des arrêts...

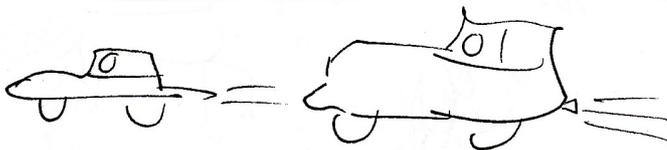
La faim nous gagne... et nous dépasse même..

Fi de notre philosophie : on casse la croûte  
en bord de route



cornelia...

Petite culotte de fer



C'est vers minuit qu'on plante les tentes dans le Zion  
park. A 01:00 on est tous "in" (... mais out aussi!)



Superciel.



Jeudi le 12,

Réveil assez frais. Le camping est entouré de montagnes. Et le soleil qui apparaît sur chacune des facettes. C'est magnifique. On entreprend la route vers Bryce Canyon. Dans la voiture, les dames tentent d'enseigner le français à Luc qui a déjà de la peine à distinguer le genre des noms. Nous visitons Alamo-ranch-de-Bisons et lors d'un arrêt, Colette et Josette ont confondu le "bordel" d'un autre propriétaire avec le mot. En après-midi, nous visitons Bryce Canyon et ses vues magnifiques jusqu'au coucher de soleil. Mais alors, quand il se couche le soleil, le froid arrive bien vite. Alors on a dû chercher du bois pour faire un feu de camp pendant le repas. Après, on se hâte de rentrer dans nos sacs de couchage; après avoir effectué trois déménagements de nos tentes selon les recommandations du "Ranger". Après discussion entre lui et Cornelia, il a compris qu'il devait être conciliant avec une professeure d'arts martiaux. La nuit s'est déroulée bien tendement sous les tentes givées et les cloquements de dents ❄️

Liliane Daneuse

Vendredi, 13 octobre 2006 - Bryce Canyon

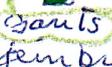


Bryce Canyon 2.800 mètres d'altitude ... 8000 pieds.

fabuleux

Toute cette nature sauvage m'émeut... Grandiose, ces paysages !!! Je suis heureuse d'être là et toute notre équipe aussi... Aussitôt que le  se couche, la température baisse radicalement, un bon  petit .

Il fait très froid  au réveil fr... de la gelée sur nos tentes, habillés comme des "oignons"... la nuit a été longue, sauf pour le  qui avait un bon sac de couchage...

Petit déjeuner genre soupe au  gymnaste  que réchauffe...heureusement qu'en bon feu réchauffe les dormeurs... euses... une bonne heure de Tai chi, enchainements... devant les canyons "de toute Beauté" et le  grand "Sun Show"

"Sun rise" marche d'une bonne heure.

En route vers,  Page... Descente de la  le temps

se réchauffe agréablement! notre équipe de voyage est bien joyeuse avec ses "Caesette" et "LoSette". on fait des jeux de mots et on s'amuse beaucoup "sur la route". notre conductrice Sanae est très attentive au volant pour suivre "la chef" Cordelia... qui est vite "comme l'éclair" du genre "Road Runner" !...

ARIZONA



Paysages différents, surprenant ou les montagnes sont imposantes!! Peu de cours d'eau, sauf lac Powellen bas des canyons, Nous campons dans un camping assez joli, sableux avec de belles , l'air est chaud, quel plaisir! Face à ces belles montagnes

Belle journée! Ah oui! J'oubliais Koi à acheté un sac de couchage "Coleman", car il en avait pas...

Diane dit aussi Angela

2  
Samedi 14 oct. 2006 7<sup>h</sup> ou 8<sup>h</sup> (depend de quel etat on a l'heure)

depart pour J city. La nuit a été legerement humide et le repli s'est fait sous la pluie, battante, pour les moins rapides. Frit cafe, chocolat, big muffins à . 9<sup>h</sup> depart dans la pluie et le brouillard sur la . Arrivée à J city pour grand festival des indiens.

Visites des stands avec beaucoup de choses artisanales mais aussi du made in China, Corea et...

Assistons à des danses et nous sommes impressionnés par leur calme imperturbable, malgré une pluie battante, ils continuent de danser comme si de rien n'était.

Après plusieurs grosses averse. Nous avons assisté à une cérémonie en costumes avec plumes et tout et tout. C'était tout simplement "wonderful" comme ils disent ici.

En prime le ~~serp~~ est revenu et nous reprenons la route. Haha petit probleme Cornelia me retrouve plus ces papiers. Après avoir trouvé le Sherif et un telephone à Page tout redevient en ordre. Un groupe part pr Canyon Village, et l'autre, retourne à Page. Les papiers étaient restés sagement au Coffeeshop du matin. Arrivés à Canyon Village Rather Camp, nous montons les tentes et, après avoir essayé de faire la cuisine sous la pluie nous décidons d'aller au Resto. Pas du coeur, mais qui nous a réchauffé quand même. Retour au camp et dodo. L'équipe de Page nous rejoint dans la nuit env. minuit après un périple sous l'orage, la grêle et tout cela dans la nuit noire!! Quel bravoure.

fin d'une journée mouvementée mais riche.

Dimanche 15 octobre 2006

by Valentin

Réveil glacial du groupe, mais la journée s'annonce meilleure. Direction l'une des vues du grand canyon, où le paysage se découvre du brouillard par petits morceaux. Entre-temps, "Jozaette" apprend un ptzi peu d'Kébekog dzi ovar!

Réapprovisionnement à  puis petit passage sur  avec Dire Straits en fond sonore, ÇA c'est

rock'n'roll!  Oh Yeah On emprunte ensuite une longue

petite route où l'on voit beaucoup de . Puis l'on arrive vers un paysage magnifique, où l'on va passer la nuit. Soupe à la  pour tout le monde et duo violon-guitare sympa (héhé...). Nuit à la belle  pour les plus fous et le lendemain matin tout le monde se précipite pour souhaiter un **JOYBUS ANNIVERSAIRE** à notre Cosette préférée! 

On the 15<sup>th</sup> Oct. after crisscrossing daily through the  
States of Utah, we arrived at the Hilltop of Hualapai,  
where we spent a star-lit night with Milky Way in  
the sky. The night was so clear that some of us spending  
without putting up the tents on the ca. 3000 meters high  
Plateau, watching the wonderful sky. Our tour leader,  
and teacher, Cornelia, belonged to one of the Sky Watchers.  
On top of the hill, we started a camp fire with  
violin music played by Olivier, to complete the night,  
we presented Cornelia a necklace made by the Natives  
of Navajo, as a sign of appreciation. For she had  
been caring for us, like a mother, enduring up + down.  
And she was really down in spirit the day before, as  
she left her <sup>important</sup> documents in Page. She used to be cheered  
up and was simply wonderful to see her putting the necklace  
and showed proudly + cheerfully (I had taken the  
photo !!!) She deserved the reputation, that's what the  
good thing was about the group, ... from day to day,  
we grew and formed together, closer + nearer, just like  
a big family.

The high light of the tour was going down  
the hill to Havasupai Indian Reservation. The

journey took us ca. 5 hours of hiking with  
rucksack on our back. Elsa and I, I am sure  
the rest too... really enjoyed the rough journey  
going through the stony dried up bed of Colorado  
River, penetrating the narrow valley. We enjoyed  
camping near the waterfall of Havasupai for 3  
nights, where we really appreciated the companionship  
of one another. Sadly on the 19th Oct, we had  
to hike back to the Hill-top of Hualapapai and back  
to the civilisation. The trip on the whole was  
GREAT... besides having fun, we had also  
abandon of Tai chi. We are looking forward  
to the next trip - - - - -

Kei Soob #

Lundi 16 octobre

Après une douce et réparatrice nuit sous les <sup>\*\*\*</sup> <sup>\*\*\*</sup> <sup>\*\*\*</sup>  
Un petit déjeuner rapide, et joyeux anniversaire Cosette,  
grand branlebas... ranger, trier, remplir et vider des sacs,  
... pas facile de décider ce qui est essentiel à emporter pour  
les 3 jours à Havasupai. La crainte de nuits fraîches  
nous fait remplir nos sacs à dos jusqu'à rebord.

Après multiples compte et décompte des sacs à mettre  
sur le dos des chèvres, le groupe s'engage avec bonne  
humeur sur le chemin descendant dans le  
canyon. Ceux qui tiennent la grande forme  
filent devant, les autres vont à leur rythme. Notre  
guide à 4 pattes prend son rôle au sérieux. Après  
multiples poses, nous arrivons au village vers 14h15.  
Halte bienvenue pour reprendre des forces, acheter des  
timbres, trouver des bougies.

Encore une petite heure de marche et nous arrivons  
au camp. En attendant l'arrivée des bagages, le  
plus courageux pique une tige dans les berrils  
au pied de la musquifère chute.

Le chemin nous a offert de multiples panoramas  
fantastiques. Au fond du canyon, la végétation  
est luxuriante, les cactus variés, les rochers et le  
sable oués. Quel paradis. Chacun <sup>dégustent</sup> et chacun <sup>avec</sup> <sup>appétit</sup>

trouvent  
suffice  
pour dormir  
avant de  
déguster



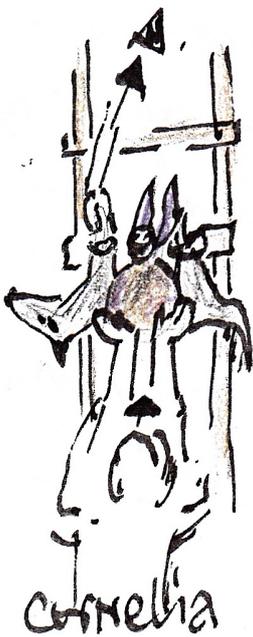
le risotto cuisiné par moi.  
Et puis encore

HAPPY BIRTHDAY  
COSETTE

MERCREDI 16.10.06



Troisième jour dans le même camp...  
on s'installe. Ft. déjà tranquille et discente  
extrême vers la Grande Chute. Grand  
Sauchu, tème partie.



cornelia



14<sup>h</sup>2 16<sup>h</sup>2



Merci à  
Koi, Angela  
et Liliatic

mmh

Valentin a réussi  
à tenir le cap des



# HAVASUPAI FALLS

"INSPIRING PLACE"

17.10.06  
PK

9h: DEUX HEURES  
D'ENTRAÎNEMENT ENTOURÉ  
DE FAUVAISES OCRES ROUGES  
AVEC VUE SUR LA CHUTE -  
TROP BEAU!  
QUANT AUX MOUVEMENTS  
IL Y A ENCORE  
DU BOUT.

RÉALISATEUR GEORGE CLAY  
NOUS FAIT L'HONNEUR  
DE NOUS FAIRE FIGURER  
DANS SON FILM.

DOUX DÉVEIL  
SOUS LA PUILE ET  
PREMIER CAFÉ THÉ  
SOUS L'AVENT-COSY.  
RENPLISSAGE DES  
BOUILLIES D'EAU, IL Y A DES  
GENS QUI SAVENT  
REPARER LES  
LES NUAGES. ☺

CESSER,  
DONDONNER POUR  
CERTAINS,  
BAIGNADE... BRÛLER...  
ET LUC QUI NOUS  
ÉPUISE KOI JUSQU'À  
MIS POUR REMPLIR  
LE SAN SHOU

TALKING STICK  
MOMENT FORT,  
TOUCHANT-  
À CHACUN SA  
PLACE.

BALLADE JUSQU'AU  
VILLAGE LE TEMPS  
DE SE PARLER:  
MERCRI OLIVIER.

° HANG CARVEY  
BY VALENTIN ☺

NOTRE FIDÈLE  
"BELGIER" NOUS A  
ATTENDU PATIENNEMENT  
POUR NOUS RACONT-  
RAGNER AU CAMP  
SOUS UN MAGNIFIQUE  
CIEL ÉTOILÉ, QU'ELLE  
DOUCE NUIT.

SLEEPY TEA  
ACCOMPAGNÉ  
D'UN CONCERT G.O.  
- LE TEMPS POUR

VOYAGER DANS SA  
TÊTE. OLIVIER NOUS  
RACONTE SON FILM  
C'EST TOUJOURS PAS  
QU'IL S'Y A

REPAS KRIEN;  
"INDIEN TACOS"  
IL Y EN A QUI  
AIMENT ET EN  
MANGENT TROP;  
D'AUTRE UN PEU  
MOINS. EN TOUT  
CAS, ATTENTION  
AU BALAIS!

NOUS NOUS  
COUCHONS AVEC  
LES POULES...  
OU COÛTE QUI  
A UN RÔLE PRINCIPAL. QU'IL QUE; NOS  
VOISINS DE TENTE  
NOUS SERVENT DE  
DANS SON COCON. "LATE NIGHT RADIO"  
A GOOD LAUGH  
FOR SURE!

\* NOUVELLE FONCTION  
LA NUIT;  
BOUILLONTE!

Jeudi 29.10.06

Départ à 8h

Demage... de ne voir rien...

La vue est splendide!!

Assises à côté du pilote

il a fait beau pas de nuage



Assise Micheline Liliane à côté des bagages

groupe de hélicoptère

temps de voyage 5-10min  
arrivée à 10h30

Voyage de retour

groupe des cavaliers

temps de voyage 3h+



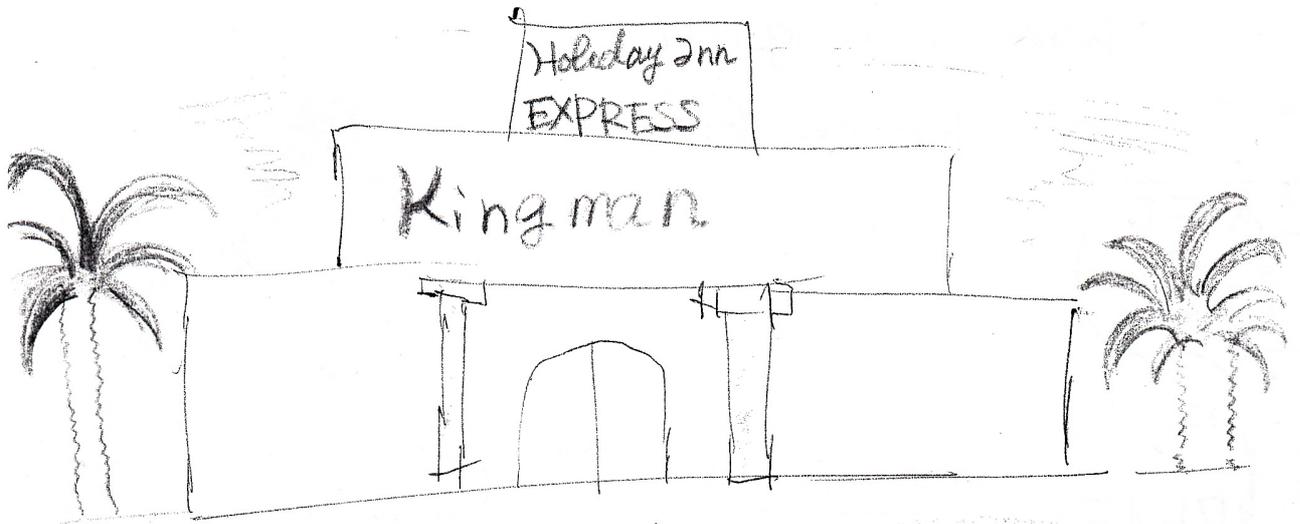
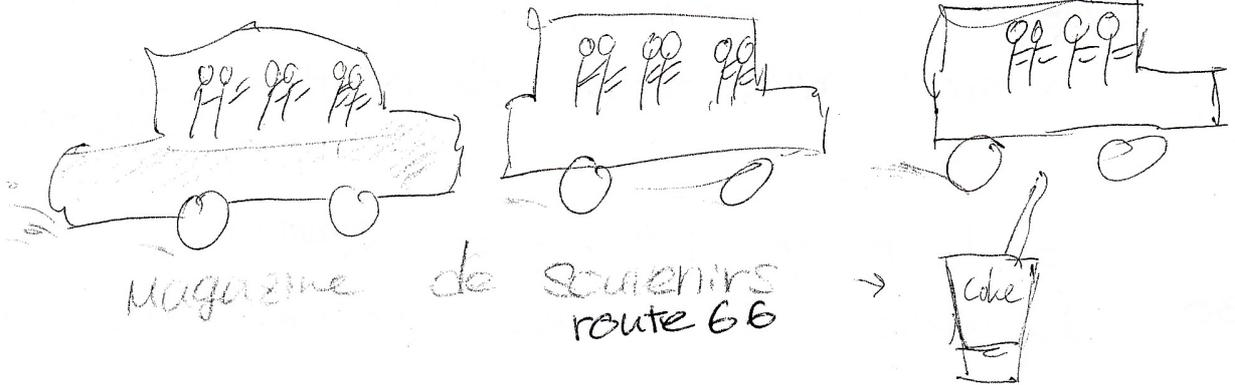
groupe à pieds  
temps de voyage 5-6h  
Bravo!!!



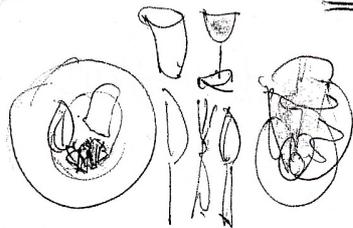
Arrivés au sommet à 13h30

Arrivés au sommet entre 14h - 15h

Jendi 19.10.06

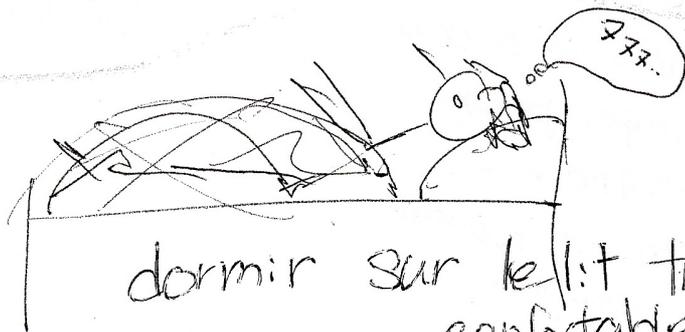


### Steak House



bon repas  
américain ..

A la fin...  
difficile à  
encaisser ...



dormir sur le lit très  
confortable .....

bonne nuit!

Jeudi ~~1970~~. 10. 06

5h50: wake up. Olivier a fait le tour pour nous  
réveiller

8h : départ du camping Supai

il y avait trois moyens de monter: Voir le  
dessin de  
Luc.

14h : Tout le monde arrive au sommet.

14h30 : Au revoir et merci notre cher chien.

Départ à Kingman

Route 66



17h15

Santa Fe

On arrive à Kingman

Dans la chambre -

On a <sup>une</sup> télévision  
un téléphone  
deux lits doubles  
4 lampes  
rideaux  
machine à café  
linges propre  
baignoir -

en fin. On est nouveau  
propre

Holiday Inn  
Express

3031 E. Andy Devine Avenue  
Kingman  
Arizona 86401

Mais la douche au rivièrè était la meilleure.

Sanae Luc

Vendredi 20 octobre



Petit rituel Navajo...  
juste avant l'entrée dans Las Vegas...



Bouclier Tai chi

\* Talking stick



... La tribu t'accepte  
et te baptise du nom  
de ... Navajo ôôôôôôôôôô!

Jean-Pierre:

"Bison Ardent" 

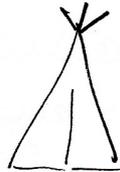
Lance:



"Flèche Noire"

Valentin:

"Scalp Sacré" 



Petra: "Ame du Tipi"

Elsa:

"Chouette Volubile" 

Luc:  "Golden Eagle"

Cosette:

"Squaw Vadis" 

Olivier

"Grand Calumet" 

Cornelia

"Mocassin D'Argent" 

Liliane

"Sky Runner" 

Micheline:

"Coyote Auisé" 

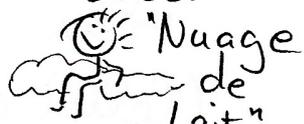
Koi:

"Gardien du Feu" 

Anne:  
"Coeur de Cactus" 

Diane: "Mollet fumant" 

Anne-Marie:  
"Talon Agile" 

Jolette:  
"Nuage de Lait" 



Samedi 21.10.06



Qui a dit que tout était GRAND aux USA?  
- faudrait essayer à trouver les indications  
routières pour l'aéroport à Las Vegas, alors!!!  
Pub  pour n'importe quoi: 3/2 m, tout long de  
la rue. Nous commençons à nous faire des soude-  
- toujours rien. Puis arrêt au fast food pour une  
info fast et tout prêt: l'aéroport est de l'aut-  
côté!!! et maintenant nous découvrons même  
des jolis petits enseignes mignons, avec un   
avion blanc dessus - passés le long de la  
route. Et oui, celui qui cherche trouve - Ça du  
être leur motivation quand ils les ont placés.  
Ou  arrive à temps, bravo, bien fait. Tous les  
bagages sont  déchargés sur le quai et  
Samal + moi même  s'engagent sur une course  
d'orientation pour rendre les véhicules loués.  
Tout ça comme il faut (ou cela semble...) des  
grands enseignes nous guident loin de notre  
groupe qui précédait au check-in. Nous arrivons  
sur un énorme P pour autres louées - Dollar,  
Hertz, Avis, Budget ..... un choix américain  
hallucinant, mais nous, nous n'en voulons un-  
seul: National. Finalement j'entre chez  
"Dollar" et demande - me fait presque arracher  
la tête car le personnel sur place "n'en sait  
rien de National: car il travaille pour Dollar!"  
(Celui-ci, il faudra engager quand j'ouvre mon

Samedi 21.10.06

Je vais faire le journal pour la journée du 20.

Koi a appris qu'il a perdu sa maman il y a 4 jours de cela.

Après un petit déjeuner excellent, nous quittons l'hôtel et nous cherchons une chapelle pour faire une cérémonie avec Koi car sa maman est déjà enterrée.

Koi prie puis il y a un petit morceau de violon et finalement Elsa nous fait chanter une chanson.

Puis nous reprenons la route 66. Nous faisons une halte en pleine campagne. Certains se plante des cactus aux souliers et aux mains. (Elsa et Sanae) Sanae saigne fort à chaque piquêt enlevé. Je profite du vent pour faire la scène du cervolet avec Elsa et Valentin.

Très belles images. Puis nous continuons jusqu'à

Oatman où chacun peut faire des achats puis

nous allons manger dans un salon couvert de billets de 1 \$.

En attendant le repas, petite distraction avec deux cowboys qui se tirent dessus, au milieu de la rue. Le salon a également des chambres à l'étage, que l'on peut visiter. C'est comme dans les films.

Nous reprenons la route pour Las Vegas. Nous nous arrêtons à nouveau, au bord d'une rivière, sur un terrain vague. Tout d'abord talking stick, pour réduire quelques tensions dû à l'impatience de certains d'être à Las Vegas.

Puis cérémonie des nous Indiens (voir ci-dessus)

Ensuite nous continuons le grand Van-Chu jusqu'à  
la fin de la 4<sup>ème</sup> partie.

Et nous avons alors une bonne heure de route  
pour rejoindre une station d'essence, sur la réserve,  
et trouver le Flamingo, notre hôtel 5 étoiles.

Choc et brouaha. On nous retire une chambre,  
parce que réservée au nom de Mirielle qui n'est  
pas là.

Sitting dans la chambre de Cornélie en atten-  
dant nos bagages et ceux qui sont allés faire  
des courses à Vegas.

Puis nous fixons le rendez-vous pour Samedi  
matin. Départ à 6 h de la réception. Quartier  
libre, chacun peut aller dormir ou faire ce  
qu'il souhaite (manger, casino...)

Succursale aux USA! Heureusement, le portier  
a des papiers tout faits (!!!) pour diriger les  
clients National de l'autre côté de l'aéroport  
où on pourra rendre son véhicule. J'arrive  
sur le dernier bout de nerf et le gas  
m'accueille très, très aimablement. Je réponds  
au sourire vinaigre et demande si cela lui  
arrive souvent que les gens loupent leur bureau.  
Oui ça arrive..... Je pars en courant vers la  
navette et nous arrivons juste à temps, Samae  
et moi. L'avion est petit, celle fois ci, et il n'y  
a pas de sièges libres pour s'étendre, les vols  
sont longues et donnent plein de temps pour  
se rejouer des bouts du film des semaines passées.  
Je suis très heureuse avec ce voyage. Moccasin  
d'argent ne regrette rien, Bien au contraire;  
Moccasin d'argent remercie à toute la tribu  
pour le courage, l'endurance, la tolérance  
et la confiance qu'elle a pratiqué. La tribu  
a voyagé dans la grâce des puissances qui-  
conques et a marché dans la beauté.  
C'est la magie reconnue.



#

The long awaited journey to USA finally came to realization on 7th October 2006, as we (14 + 2 persons) ceremonially departed from Zurich Airport to Boston via London in the gloomy afternoon. In Boston, we had the honour to meet Joel Goodman in his Deer farm, Sutton. Bob was very friendly and he made everyone felt at home in his spacious house. We spent 4 days in the East coast of America, visiting various places of interest in New England, one of them was the town of Woodstock, Vermont, it reminds me of being in England, GB. As I stayed in England 30 yrs. ago in Sussex. The town with his people were much alike, - English - - -

On Wednesday, 10th Oct. we flew from Boston to Las Vegas, the Mecca city of gamblers where we began our expedition. In order to discover the golden West, we rented 3 cars, fully loaded with our personal belongings and camping equipments. The first stop of our camping tour was at Zion, following at Bryce Canyon, then at Canyon Village. For the 3 consecutive days, we had seen the scenic and majestic landscape along the daily Tai-chi. However, the nights camping in the nature was cold, but exciting.

LA TRIBU  
TAI-CHI CHUAN  
USA 2006

